



**Crna Gora
Ministarstvo odbrane**

PREDLOG OSNOVE

ZA VOĐENJE PREGOVORA I ZAKLJUČIVANJE

**SPORAZUMA
IZMEĐU**

**VLADE CRNE GORE I VLADE SJEDINJENIH AMERIČKIH DRŽAVA
KOJI SE TIČE JEDINICA KOJE NE ISPUNJAVAJU USLOVE U SKLADU SA LEHI PROPISIMA PISANOG
SPORAZUMA**

Podgorica, decembar 2021. godine

I Ustavni osnov za zaključivanje Sporazuma

Ustavni osnov za zaključivanje Sporazuma između Vlade Crne Gore i Vlade Sjedinjenih Američkih Država koji se tiče jedinica koje ne ispunjavaju uslove u skladu sa Lehi propisima pisanog sporazuma sadržan je u odredbama člana 15 stav 1 Ustava Crne Gore, kojim je propisano da Crna Gora, na principima i pravilima međunarodnog prava, sarađuje i razvija prijateljske odnose sa drugim državama, regionalnim i međunarodnim organizacijama, kao i odredbama člana 100, tačke 1 i 4 Ustava, kojima je propisano da Vlada vodi unutrašnju i vanjsku politiku i zaključuje međunarodne ugovore.

II Ocjena stanja odnosa sa Sjedinjenim Američkim Državama

Odlični bilateralni odnosi Crne Gore sa Sjedinjenim Američkim Državama zasnivaju se na činjenicama da između dvije države nema otvorenih pitanja, te da imaju sadržajnu saradnju na svim nivoima. Politički odnosi se zasnivaju na savezništvu u NATO, podršci u sprovođenju reformskih aktivnosti, kao i međusobnom razumijevanju u realizaciji vanjskopolitičkog kursa. Temelj odličnih odnosa između dvije države predstavlja intenzivan politički dijalog na bilateralnoj osnovi, saradnja u okviru regionalnih inicijativa, kao i konstruktivan pristup rješavanju aktualnih pitanja na Zapadnom Balkanu.

Odbrambena saradnja sa Sjedinjenim Američkim Državama je veoma intenzivna i ogleda se u podršci jačanju odbrambenih kapaciteta Vojske Crne Gore kroz proces modernizacije opreme; zatim razvoju ljudskih resursa kroz brojne obuke, kurseve i školovanja na vojnim akademijama; kao i snaženju interoperabilnosti u cilju kontinuiranog doprinosa sistemu kolektivne bezbjednosti.

III Razlozi za zaključivanje Sporazuma

Potpisivanje Sporazuma između Vlade Crne Gore i Vlade Sjedinjenih Američkih Država koji se tiče jedinica koje ne ispunjavaju uslove u skladu sa Lehi propisima pisanog sporazuma inicirala je američka strana, zbog potrebe implementacije odredbi američkog „Leahy sporazuma“. U skladu sa „Leahy zakonom“ koji je u Sjedinjenim Američkim Državama na snazi od 1997. godine, Vladi Sjedinjenih Američkih Država zabranjeno je da svoje fondove koristi za pomoć jedinicama bezbjednosnih snaga koje su uključene u masovna kršenja ljudskih prava. Stoga je američki Kongres zatražio od Vlade Sjedinjenih Američkih Država da sa državama, čijim jedinicama pruža pomoć, potpiše sporazume kojima će se države, prijemnice pomoći, obavezati da njihove bezbjednosne jedinice neće američku pomoć koristiti u takve svrhe.

Ukoliko da ovakve vrste obavezivanja ne dođe do kraja tekuće godine, američke donacije/grantovi iz oblasti bezbjednosti bi prolazili kroz znatno komplikovanije procedure odobravanja.

IV Osnovna pitanja o kojima će se voditi pregovori, odnosno bitni elementi koje Sporazum treba da sadrži

Sporazum između Vlade Crne Gore i Vlade Sjedinjenih Američkih Država koji se tiče jedinica koje ne ispunjavaju uslove u skladu sa Lehi propisima pisanog sporazuma temelji se na odredbama

Zakona o stranoj pomoći iz 1961. godine i Zakona o kontroli izvoza naoružanja, ili naslijedjenog zakonodavstva, od strane Sjedinjenih Američkih Država prema Crnoj Gori.

Sporazum obuhvata četiri člana koja se odnose na obaveze Vlade Crne Gore o nepružanju bilo kakve pomoći koju pružaju Sjedinjene Američke Države bilo kojoj jedinici bezbjednosnih snaga Crne Gore za koju je utvrđeno da joj je zabranjeno da prima takvu pomoć; zatim na obaveze Vlade Sjedinjenih Američkih Država da obavijesti Vladu Crne Gore o jedinici kojoj je zabranjeno primanje pomoći; kao i stupanje na snagu i trajanje Sporazuma i na kraju, na izmjene i okončanje Sporazuma.

V Procjena potrebnih finansijskih sredstava za izvršavanje Sporazuma

Za izvršavanje Sporazuma između Vlade Crne Gore i Vlade Sjedinjenih Američkih Država nijesu potrebna finansijska sredstva.

VI Potreba usaglašavanja propisa

Zaključenje navedenog Sporazuma ne zahtijeva izmjenu važećih ili donošenje novih propisa.

VII Predlog sastava delegacije

Ovaj Sporazum usaglašiće se diplomatskim putem.

Prilog: Nacrt sporazuma

Sporazum

između Vlade Crne Gore i Vlade Sjedinjenih Američkih Država koji se tiče jedinica koje ne ispunjavaju uslove u skladu sa Lehi propisima pisanog sporazuma

Vlada Crne Gore i Vlada Sjedinjenih Američkih Država („Vlade“),

Pozivajući se na razgovore između predstavnika dvije Vlade u vezi pomoći koja se pruža na osnovu granta u skladu sa Zakonom o stranoj pomoći iz 1961.godine i Zakonom o kontroli izvoza naoružanja, ili naslijeđenim zakonodavstvom, od strane Sjedinjenih Američkih Država prema Crnoj Gori,

Dogovorili su se o sljedećem:

Član I

Vlada Crne Gore i Vlada Sjedinjenih Američkih Država saglasni su da, osim ako prethodno nije dobijena saglasnost Vlade Sjedinjenih Američkih Država, Vlada Crne Gore neće pružati bilo kakvu pomoć koju pružaju Sjedinjene Američke Države u skladu sa Zakonom o stranoj pomoći iz 1961. godine i Zakonom o kontroli izvoza naoružanja, ili naslijeđenim zakonodavstvom, bilo kojoj jedinici bezbjednosnih snaga Vlade Crne Gore za koju je Vlada Sjedinjenih Američkih Država utvrdila diplomatskim kanalima da joj je zabranjeno da prima takvu pomoć u skladu sa odjeljkom 620M Zakona o stranoj pomoći iz 1961.godine, takođe poznatom kao Lehi zakon.

Član II

Vlada Sjedinjenih Američkih Država namjerava da obavijesti Vladu Crne Gore o svakoj jedinici bezbjednosnih snaga Crne Gore, kojoj je zabranjeno primanje takve pomoći putem diplomatskih kanala.

Član III

Ovaj Sporazum će stupiti na snagu nakon potpisivanja od strane obije Vlade i ostaće na snazi ukoliko se ne okonča u skladu sa Članom IV ovog Sporazuma.

Član IV

Sporazum može biti izmijenjen zajedničkom pisanim saglasnošću. Sporazum može biti okončan bilo kada od strane bilo koje od dvije Vlade uz prethodno pisano obavještenje drugoj strani do 90 (devedeset) dana unaprijed.

U svojstvu svjedoka, dolje potpisani, u potpunosti ovlašćeni od strane njihovih Vlada, potpisali su ovaj Sporazum.

Potpisano u _____ dana _____, u duplikatu, na engleskom i crnogorskom jeziku, pri čemu su obije verzije vjerodostojne.

ZA VLADU CRNE GORE

ZA VLADU SAD

Agreement between the Government of the United States of America
And the
Government of Montenegro
Concerning
Leahy Ineligible Units Written Agreement Requirement

The Government of the United States of America and the Government of Montenegro (“the Governments”),

Recalling discussions between representatives of the two Governments regarding assistance furnished on a grant basis under the Foreign Assistance Act of 1961 and the Arms Export Control Act, or successor legislation, from the United States of America to Montenegro,

Hereby agree as follows:

Article I

The Government of the United States of America and the Government of Montenegro agree that, unless the consent of the Government of the United States of America has first been obtained, the Government of Montenegro shall not provide any assistance furnished by the United States of America under the Foreign Assistance Act of 1961 or the Arms Export Control Act, or successor legislation, to any security force unit of Montenegro that the Government of the United States of America has identified to Montenegro via diplomatic channels as prohibited from receiving such assistance under section 620M of the Foreign Assistance Act of 1961, also known as the Leahy law.

Article II

The Government of the United States of America intends to notify the Government of Montenegro of any security force unit of Montenegro that is prohibited from receiving such assistance via diplomatic channels.

Article III

This Agreement shall enter into force upon signature of both Governments and shall remain in force unless terminated in accordance with Article IV of this Agreement.

Article IV

This Agreement may be amended by mutual written agreement. This Agreement may be terminated at any time by either Government upon ninety (90) days' prior written notice to the other Government.

IN WITNESS WHEREOF, the undersigned, being duly authorized by their respective Governments, have signed this Agreement.

DONE at _____, this _____ in duplicate, in the English and Montenegrin languages, both texts being equally authentic.

FOR THE GOVERNMENT OF
THE UNITED STATES OF AMERICA:

FOR THE GOVERNMENT OF
MONTENEGRO: